

北京

「人民中国」日本語版編集部：

敬启者，兹有爱知大学学长本间喜一君（前东亚同文书院大学学长）函请本会转请贵编辑部将 1945 年 12 月被接收的华日辞典原稿卡片交还。详情请就本间喜一君原函看。

此种辞典在敝国所最缺乏，际此日本青年学子诸事要跟贵国学习的时候，如蒙交还，编纂成书，以便敝国人学习贵国语文与文化，是所至欣至感！

本会有鉴于此，特此寄上此函转请，如蒙允许，感同身受。 敬礼

日中友好协会理事长

内山完造

1953. 10. 10

---

[注] カード返還請求に関して、「人民中国」日本語編集部宛内山完造理事長の書信（控）。1950年頃、本間学長の要請を受けた日中友好協会島田政雄理事は中国新聞総署国際新聞局日語科長康大川氏に辞典カードの所在確認を依頼した。